

असाधारगा EXTRAORDINARY

भाग II —खण्ड 3-- उपखण्ड (ii) PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 43} No. 43] नई विल्ली, बुधवार, फरवरी 1, 1978/माच 12, 1899

NEW DELHI, WEDNESDAY, FEBRUARY 1, 1978/MAGHA 12, 1899

इस माग में भिन्न पृष्ठ संख्या वी जाती है जिससे कि यह ग्रलग संकलन के रूप में रखा जा सके। Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compliation

उन्होंग मंत्रालय

(जुट आयुक्त का कार्यालय)

अधिस्थनाएं

कलकता, 1 फरनरी 1978

का. आ. 51(अ).—जूट (लाइसेंसीकरण एव नियंत्रण) आदेश. 1961 की धारा 3 की उप-धारा (1) के परन्तुक हारा प्रदृत्त शिवतयों का प्रयोग करते हुए मैं. एस. के पालित, पटसन आयुक्त एत्स्हारा निम्निलिखित कारायार करने वाले व्यक्ति से इतर कर्म्म जूट अथवा जूट वस्त्रों का व्यापार जिसमों उसका क्रय, विक्रय अथवा विक्री के लिये संचय करना अन्तर्प्रस्त हैं, करने वाले प्रत्येक व्यक्ति को ज्वन उप-धारा के उपवन्धों से छुट प्रदान करना हुं:--

- (क) कच्चे जुट की कच्ची अथवा पक्की गाँउ दनानं वाले अथवा
- (ख) कच्ची ऑर पक्की गाँठ वधी जूट जिसमें दोनां में सं किसी भी मामले में उसका कय-विकय अथवा विकी कै लिये संचय करना अन्तर्यस्त हो।

[फा, सं. 7/16/77-जुट]

MINISTRY OF INDUSTRY (Office of the Jute Commissioner)

NOTIFICATIONS

Calcutta, the 1st February, 1978

S.O. 51(E).—In exercise of the powers conferred by the proviso to sub-clause (1) of clause 3 of the lute (Licensing and Control) Order, 1961, I, S. K. Palit, the Jute Commissioner, hereby exempt from the provisions of the said sub-clause every person who carries on business in raw jute, or

jute textiles, involving the purchase, sale or storage for sale thereof, other than a person who carries on business in-

- (i) kutcha or pucca baling of raw jute; or
- (ii) kutcha or pucca baled jute, involving in either case the purchase, sale or storage for sale thereof.

[F. No. 7/16/77-Jute]

का. आ. 52(अ). जुट (लाइरोंसीकरण एवं नियन्हण) आदेश, 1961 की धारा 3 की उप-धारा (1) द्वारा प्रदुक्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए मीं, एस. के. पालित जुट आयुक्त, एतङ्गारा थह निस्ंश टेना हुँ कि दिशाक 15 मार्च, 1978 में उकत आदेश के अधीन जारी किए गए लाइसींस की शतों और उपक-धीं के अन्तर्गत और उसके अनुसार के सिवाय कोई भी व्यक्ति कच्चे जुट अथवा जुट वस्त्री का कार्गवार जिसमीं कच्चे जुट अथवा जुट इस्त्रों की खरीद, विकय अथवा विक्री के लिए एंक्य अन्तर्गरत हो, नहीं करेगा।

[फा. सं. 7.17/77-जूट]

एस. के. पालित, पटसन आयुक्त

S.O. 52(E).—In exercise of the powers conferred by subclause (1) of clause 3 of the Jute (Licensing and Control) Order, 1961 1, S. K. Palit, the Jute Commissioner, hereby direct that with effect from 15th day of March, 1978, no person shall carry on business in raw jute or jute textiles involving the purchase, sale or storage for sale of raw jute or jute textiles except under and in accordance with the terms and conditions of a licence issued under the said Order.

[F. No. 7/17/77-Jute]

S. K. PALIT, Jute Commissioner

(123)